

Министерство внутренних дел  
Российской Федерации



МИНИСТЕРСТВО ЮСТИЦИИ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ЗАРЕГИСТРИРОВАНО

Регистрационный № 37913

от "06" июня 2015 г.

Министерство образования и  
науки Российской Федерации

ПРИКАЗ

«15» июня 2015 г.

г. Москва

№ 681/587

Об объеме владения навыками  
русского жестового языка  
сотрудниками органов внутренних  
дел Российской Федерации  
замещающими отдельные должности  
в органах внутренних  
дел Российской Федерации



**КОПИЯ ВЕРНА**

Федерального агентства по управлению документационного обеспечения и информатизации Министерства Департамента делопроизводства

В.Д. Лямин

В соответствии с частью 3<sup>1</sup> статьи 12 Федерального закона от 30 ноября 2011 г. № 342-ФЗ «О службе в органах внутренних дел Российской Федерации и внесении изменений в отдельные законодательные акты Российской Федерации»<sup>1</sup> –

ПРИКАЗЫВАЕМ:

1. Установить следующий объем владения навыками русского жестового языка сотрудниками органов внутренних дел Российской Федерации, замещающими отдельные должности в органах внутренних дел Российской Федерации:

- 1) знание общих основ теории перевода;
- 2) знание русского жестового языка как лингвистической системы и стилей русского жестового языка, терминологии, соответствующей сфере применения русского жестового языка;
- 3) осуществление прямого перевода устной речи (синхронного, последовательного) посредством русского жестового языка для лиц с нарушением слуха, владеющих русским жестовым языком;

<sup>1</sup> Собрание законодательства Российской Федерации, 2011, № 49, ст. 7020; 2012, № 50, ст. 6954; 2013, № 19, ст. 2329; № 27, ст. 3477; № 48, ст. 6165; 2014, № 49, ст. 6928; № 52, ст. 7542; 2015, № 7, ст. 1022.

- 4) осуществление обратного перевода (синхронного, последовательного) русского жестового языка в устную речь для слышащих граждан;
- 5) обеспечение соответствия перевода устной речи на русский жестовый язык по смысловому содержанию;
- 6) соблюдение установленных терминов и определений в области права при осуществлении перевода.

2. Руководителям (начальникам) подразделений центрального аппарата МВД России (за исключением Главного командования внутренних войск МВД России), территориальных органов МВД России, образовательных, научных, медико-санитарных и санаторно-курортных организаций системы МВД России, окружных управлений материально-технического снабжения системы МВД России, а также иных организаций и подразделений, созданных для выполнения задач и осуществления полномочий, возложенных на органы внутренних дел Российской Федерации, организовать изучение настоящего приказа.

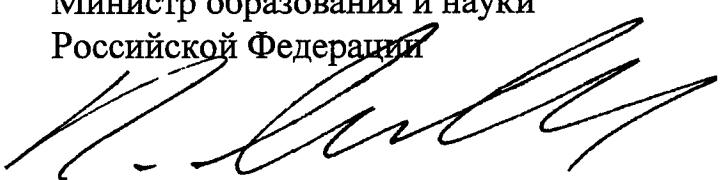
3. Настоящий приказ вступает в силу с 1 января 2016 года.

Министр внутренних дел  
Российской Федерации



В. Колокольцев

Министр образования и науки  
Российской Федерации



Д. Ливанов